



EVANGÉLIUMI HIRNÖK

GOSPEL MESSENGER

Official Organ of the
Hungarian Baptist
Union of America

JÉZUS MONDÁ: "De előbb hirdettetnie kell az evan-
géliumnak minden pogányok között." (Márk 13:10.)

Az Amerikai Magyar
Baptista Szövetség
hivatalos tudósítója

LESZ-É FELTÁMADÁS?

"Ha meghal az ember, vajjon feltámad-é?" — Jób. 14:14.

AZ EMBERISÉGET minden korban, sokirányu kér-
dés foglalkoztatta, de soha nem volt és nincsen a mai
korban sem olyan kérdés, amellyel oly gyakran és oly
komolyan foglalkoznának az embe-
rek, mint ez a nagyon régi kérdés:
Ha meghal az ember, vajjon feltá-
mad-é? Vagy lesz-é feltámadás? A
szent husvéti ünnep alkalmából, ez-
zel a kérdéssel komolyan kell fog-
lalkoznunk, mert ez nemcsak na-
gyon érdekes kérdés, hanem egyben,
az emberi életnek legfontosabb kér-
dése is.

Miért gondolt Jób pátriárka erre?
Mi indította az embereket arra, hogy
valamilyen formában, ezrekkel
Krisztus születése előtt, foglalkoz-
zanak az örökkévalósággal, a fel-
támadással? Egyik oka ennek az,
hogy a jó Isten az embert úgy al-
kotta, úgy teremtetten meg, hogy
szívében, lelkében, mélyen benne él az örökkévalóság,
az örökélet után való vágy. A persiai nép hajdan azt
hitte, hogy az ember lelke, halála esetén, valamelyik ál-
latban él tovább s amikor az állat elpusztul, ismét va-
lamilyen más állatban folytatódik az élet tovább. A mo-
hamedánok azt hitték és hiszik ma is, hogy a szivár-
vány egy hid, amely összeköti a földet az éggel s a Mo-
hamed követői ezen a hidon keresztül jutnak abba a
világba, ahol haláluk után, örökké élnek. Több pogány
nép pedig azt hiszi, hogy az ember, halál után, egy na-
gyobb erőnek, hatalomnak lesz a birtokosa, amellyel
hatalmas dolgokat vihet véghez. A hindu képes ellensé-
ge ajtaja előtt öngyilkos lenni, hogy ellenségének annál
inkább árthasson.

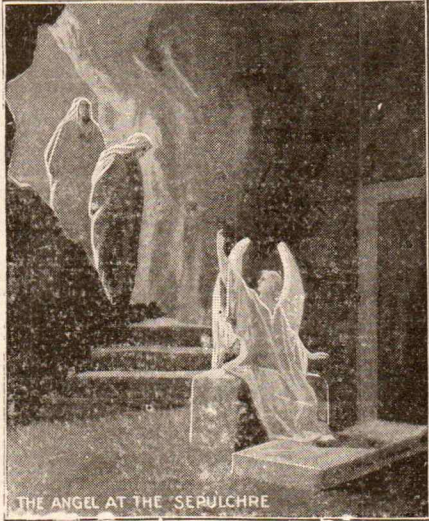
Az a helytelen, biblia ellenes felfogás, hogy a meg-
holtak lelkei visszajárnak s e földi életben lehet velük
beszélgetni, bizonyít amellet, hogy van feltámadás és
örökkévalóság. Az a tévtan az embernek lelkében levő,
Istenhez való azon vágyakozásából fakad, amely min-
den halandónak lelkében van. Szinte sejti az ember,
hogy ez életen túl lesz találkozás az elköltözött hitves-

sel, gyermekkel s az ördög tan hirdetői azt vélik, hogy
azokat vissza lehet hívni ebbe az életbe s itt találko-
zatnak velük. Ez persze lehetetlen a krisztusi tanítá-
sok szerint, de azt mégis bizonyít-
ja ez a helytelen tanítás, hogy az é-
let itt nincsen befejezve. Ezentul van
egy dicső feltámadás s a feltáma-
dottak vagy az Isten országában,
vagy pedig a pokolban fognak örök-
re lakni.

A természet, a szép tavaszi kike-
let is, egy erős bizonyíték amellet,
hogy a halálon túl, van feltámadás
és van örökké tartó élet. Télen a ter-
mészetben minden élet alszik, pi-
hen, de amikor az Isten kegyelmé-
ből az áldott nap bársnyos kezei-
vel végigsimogatja a természetet,
nemcsak a hó, jég olvad el s puhul
meg a föld, hanem minden új életre
kél. Kizöldül a rét, a fák, bokrok, vi-

rágok új életben jelentkezve diszitik fel földünket. Az
őszi rovarokból, csodálatosan, tarkaszárnyu pillangók
támadnak fel. Az életből más élet jön létre. Mindezek
és a legújabb tudományos felfedezések, azt bizonyítják,
hogy van élet a halálon túl.

Mindenek felett az Ur Jézus Krisztus feltámadása a
legnagyobb és legcsodálatosabb bizonyíték. Mert Ő él,
mi is élni fogunk. A nagy apostol, Pál is azt bizonyítja,
amikor rámutat arra, hogy lőn az első ember, Ádám, é-
lő lélekké; az utolsó Ádám (ez Krisztus) megelevenítő
szellemmé. Amiképpen Ádám kezdete volt a testi élet-
nek, úgy Jézus Krisztus, kezdete lett feltámadása által,
a megváltottak szellemi életének. Ez a legmélyebb hus-
véti evangélium. Ez a két kezdet, ez a két teremtés, egy-
mással összefüggő élettörzs. Krisztus, mint az új élet
rügyszeme, az Ádám törzsbe oltatott be. Nem úgy tör-
tént tehát, hogy a vad olajfa mellé, Isten egy szelid o-
lajfát plántált s rájuk bizta, hogy vivják meg a harcot,
hanem úgy, hogy a szelid olajfát beoltotta a vad törzs-
be. A szelid pedig mindenben hasonló a vadhoz, csak
új benne a nemes élete. Ezért kellett testté lenni Krisz-



THE ANGEL AT THE SEPULCHRE

tusnak s hordozni az emberi természet minden átkát. Szenvedni, meghalni. Azért kellett lemetszeni, hogy meglegyen az érintkező pont a galy és az alany között. De a levágott galyban az új, isteni életnek telje szunnyadott, — csodálkoztok-e, — hogy husvét hajnalán felpattant és élni kezdett ez a csodálatos rügy?

Az Ádám lényege, a megromlott, bűnös természet volt és átka a halál, tehát ezt kellett megváltani. Krisztus ezt nagypénteken végezte el, midőn az Ő emberi mivoltának összes szenvedéseit, önkénytes áldozatban bemutatta Isten előtt. Meghalt és eltemettetett. Benne meghalt és ketté vágatott az ősi Ádám törzs. De a husvét feltámadásban, felmosolygott az új rügyszem: KRISZTUS.

Valakitől azt kérdezték egyszer, melyik esemény volt a világon a legfenségesebb látvány? A teremtés, felelte a kérdező. A Krisztusban levő csodás élet még a teremtésnél is csodálatosabb látvány. De mireánk, emberekre nézve, a legcsodálatosabb mindennek fölött az, amikor az újjászületéssel ennek a krisztusi életnek részeseivé válunk. Amikor ennek a Lélekfának egyik duzzadó rügyévé és ágává válunk.

Lesz tehát feltámadás. Lesz örök, mennyei élet, de ennek az életnek itt, a földön, kell kezdődnie. A husvét ünnep gyönyörű jelentősége az, hogy neked és nekem, új életben kell járnunk.

ADJ ÁLDÁST!

Elzúlleni, az könnyű, ó, hisz tudjuk: Mélységbe esni nem nehéz; Ha támad tűz, ha hull a jég, gyorsan Elpusztul lakhely és vetés.

De törni fel a szép, dicső magasba, Nevelni lelket üdvre fel?! Csakis kitartó, hű munkával építsz Te várost s plántálsz szőlőt el.

Adj hát, Uram, bő áldást napjaimra, Hadd fussam buzgón utamat. Hogy amit építek több éven által, Ne rontsam el egy perc alatt.

CSOPJÁK Attila

Az önző egyén nem tud igazán szeretni!

KEDVES GYÜLEKEZETEK és prédikátor testvérek!

AZ AMERIKAI MAGYAR BAPTISTA PRÉDIKÁTOROK évközi konferenciáját, ebben az esztendőben, Wallingfordon, Conn. tartjuk meg, április 25-től 27-ig. A wallingfordi testvériség, — Biró Mihály testvérrel együttesen, — szeretettel várja az összes amerikai és kanadai magyar baptista lelkipásztorokat.

Nagyon lényeges, hogy minden lelkimunkás jelen legyen ezen a fontos gyűlésen. Kérjük a gyülekezeteket, hogy feltétlenül tegyék lehetővé prédikátoraink részvételét.

Kedves gyülekezeteink ne csak a költségeket fedezzék szívesen, hanem imádkozzanak is buzgón azért, hogy Urunk adjon sok áldást a tanácskozás és lelki elmélyülés eme nagyon szükséges néhány napjára.

A prédikátor testvérek pedig valamennyien készüljenek, — még a betegek is! Ott mindnyájan felüdülünk és meggyógyulunk.

Az alábbi sorokban közöljük a gondosan előkészített, gazdag tárgysorozatot, amely sok lelki áldást ígér.

Testvéri köszöntéssel, a Krisztusban:

DAUDA Vilmos elnök
Dr. BUDAY-GRUBER Károly
jegyző.

AZ AMERIKAI MAGYAR BAPTISTA PRÉDIKÁTOROK ÉVKÖZI KONFERENCIÁJA.

Wallingford, Conn. 1945. ápr. 25-27.
DAUDA Vilmos, elnök

JELIGÉNK Jézus mondása: "Én vagyok a jó pásztor."

Tanulmányunk tárgya: "A JÓ PÁSZTOR."

TÁRGYSOROZATUNK

SZERDA, 1945 április 25-én délután:

- 2:00 — Megnyitó imaóra. Vezeti Révész László.
- 2:30 — Bizottsági gyűlések.
- 5:00 — Áhitat. Vezeti Stumpf Árpád.
- 5:30 — Szünet.
- 6:00 — Vacsora.
- 7:30 — Istentisztelet. Prédikál: Petre M. Adalbert, szöv. elnök.

CSÜTÖRTÖK, 1945 április 26-án:

- 9:00 — Imáóra. Vezeti Botka József.
- 9:30 — Üdvözlések. 1. Biró Mihály, házigazda; 2. Dauda Vilmos, elnök.
- 9:45 — Bizottsági jelentések. 1. Missió; 2. Vagyonügy; 3. Irodalom, stb.
- 10:15 — Előadás: "Jó pásztor az otthonban." — Petre Gábor.
- 10:45 — Eszmecsere.
- 11:00 — Titkári jelentés. Tatter Vilmos.
- 11:30 — Áhitat. Vezeti Kovács Miklós.
- 12:00 — Ebéd.
- 2:30 — Áhitat. Vezeti Vár Ferenc.
- 3:00 — Szövetségi ügyek. A 25,000 dolláros kampány.
- 4:15 — Előadás: "A jó pásztor a gyülekezetben." — Kinda Sándor.
- 4:45 — Eszmecsere.
- 5:00 — Áhitat. Vezeti Fazekas István.
- 5:30 — Szünet.
- 6:00 — Vacsora.
- 7:30 — Istentisztelet. Prédikál Fodor Gábor.

PÉNTEK, 1945 április 27-én:

- 9:00 — Imáóra. Vezeti Trshtyánszky Ti-vadar.
- 9:30 — Szövetségi ügyek. Az évi konvenció. Petre M. Adalbert, szövetségi elnök.
- 10:00 — Előadás: "A jó pásztor a pásztorkörben." — Major Mihály.
- 10:30 — Eszmecsere.
- 10:45 — A prédikátorkonferencia ügyeinek a megtárgyalása. Esetleges panaszok és előterjesztések.
- 11:30 — Áhitat. Vezeti Gazsi István.
- 12:00 — Ebéd.
- 3:00 — Esetlegesen elmaradt és új ügyek.
- 2:30 — Áhitat. Vezeti Bertalan István.
- 3:30 — Előadás: "Jó pásztor a társadalomban." — Balla György.
- 4:15 — Vallástételek. Lelki élmények és tapasztalatok. Általános észrevételek.
- 5:00 — Áhitat. Vezeti Tatter Vilmos.
- 5:30 — Szünet.
- 6:00 — Vacsora.
- 7:30 — Záró istentisztelet. Prédikál: Révész István.

K É R E L E M

Ha valaki valahol nem kapná rendszerben az Evangéliumi Hirnököt, szíveskedjék egy levelezőlapot azonnal értesíteni a kiadóhivatalt. Mig emberek készítik és küldik széjjel, némi tévedés akaratunk ellenére is könnyen bocsúsztat, amelyet ha landók vagyunk azonnal orvosolni.

(Szerk

KÉTFÉLE ÁRAMLAT a protestánsok között.

Irta TATTER Vilmos

A HÁBORU ugy anyagilag, mint szellemileg, roppant hatással van a protestánsokra is. De nemcsak belföldön, hanem külföldön is. Itt, főként két szélsőséges megmozdulásról emlékezünk meg. Érdemes megfigyelni és okulni azokból. Ma már eléggé általános az óhaj, hogy a multban elkövetett tévedéseket ne ismételjük és ne szaporítsuk. S értelmes, igazságot szerető szívvel, ez tényleg lehetséges.

Minden háboru a csodavárást és a babonás buzgósággal fűtött jel-imádatot fokozza az ezekre hajlamos egyénekben. A vallás viszont, a naphoz hasonlóan, vonzza nemcsak az egészségeseket, hanem az elhajlott érzelműeket, sőt a beteges felfogásukat is. Lényeges tehát, hogy a vallás jeligéje alatt ne legyen táplálva az, ami még több homályt, önhittséget és elbizakodást hozna magával. Mert, sajnos, van vallásos, sőt szenteskedő önzés is, ami által könnyen fel lehet használni éppen a vallást, valóságos oknak, több egyenetlenségre és széjjelhúzásra.

Az egyik áramlat tényleg arra törekszik, hogy ki-ki a saját felfogását hangoztassa, mások rovására. A befeketítés és a mások megszólása, kezd divatba jönni. Mint ahogyan a háborus propaganda az egyiket ördögnek, a másikat angyalnak nyilvánítja, — azonképpen többen, bibliaforgatás közben prófétát, valami kivételes szent lényt, rendkívüli látnokot akarnak faragni önmagukból, — ellenben a velük nem rokonszenvezőt, kárhózzattal illetik.

Ezen az uton haladnak azok a valóságos körök, amelyek túl szűkre szabják a kört maguk körül s önkényes módon magyarázzák a bibliát, a világeseményeket, az emberek állapotát. Egy nagy közös tulajdonságuk, hogy másod- vagy harmadrendű dolgokat helyeznek a főhelyre s elfelejtenek irgalmasságot és szeretetet gyakorolni. Tulságosan gyorsak az ítélkezésben és mindig azt választják, ami nekik tetszik. Mindenre, amit ők akarnak,

rámondják azt, hogy ez az "Urak az akarata."

A másik áramlat éppen az ellenkező irányban halad s ennek támogatói jobbára a nagy és a népes egyházaknak a vezetői, többen közülük országoshirű emberek, értékes multtal és ezek nagy szükségét látják annak, hogy a mostani válságos időben, az ország protestánsai ébredjenek fel arra az alkalomra, — hogy: **Egységben az erő!** A legtöbbje állandóan hirdeti, hogy kicsiségek ne válasszák el a protestánsokat egymástól. Ők nem annyira érzelméből, mint inkább értelemről szólnak a mai alkalmakról.

Mit tegyünk? Az világos, hogy az új-testamentom nem hangoztatja a felekezeti határokat, de még azt sem, hogy az egyik gyülekezet dik-

MAGDOLNA KÖNNYEI

HALOVÁNY arcán könnyek árja

Patakvolt végig két szeméből,

Amikor drágakenet ömlött

Az alabastrom szelencéből . . .

Amikor Jézus lábainál

Bűneit bánva, haját tépte,

Akkor is könnyek közben szállott

Nyugalom s béke a lelkébe.

Sziklasir előtt, nagy, nagy csendben,

Fénysávok hajnalhasadáskor

— Mellette finom áromákkal, —

Könnye hull most is, mint a zápor . . .

Leroskad, mint a letört rózsa,

Ő most a sirnak néma öre,

Hullnak könnyei, mint gyöngyszemek,

A sötét, hideg sziklaköre.

Üres a sir . . . Oh, hol a Mester?

Vigasztalan, kietlen látvány . . .

De nemsokára ujjong lelke

A feltámadott Krisztus láttán!

S aki bűneit elfedezte,

Aki a szívnek mélyét látja:

A szomorú, gyöngye asszonynak

Kishitúságát megbocsátja . . .

Magdolna könnye Jézus lábán:

A bűnbánatnak bizonyága, —

Testvér, könnyek közt leheli csókot

A golgothai keresztfára!

Magdolna könnye ott a sirnál:

A szeretetnek drága éke, —

Testvér, sirass meg minden percet,

Amit te Jézus nélkül élsz le!

SOMOGYI Imre dr.

táljon a másíknak. Az új-szövetség nagyszívűséget hirdet, szeretetet, de szilárd alappal. Az alap: a **Krisztus evangéliuma**, jellemes étellel.

Miután annyi sok szív keserű tapasztalaton megy keresztül napjainkban s annyi sok lélek zavarban van az ellentétes állítások és állapotok miatt s ez a rémes háboru kifáraszt ugyszólván mindenkit, igen lényeges, hogy mennél több keresse a jobb megoldásokat. Minden esetben beválik az, ha a bajból kisebb bajt alkotnak és nem nagyobbat; nem fontos a sebeket mutogatni és piszkálgatni; aki önmagát sebi meg, az ne dobja a felelősséget másra; bárkiről elhinni a rosszat — megvizsgálás nélkül, — az a szeretetlenségnek a jele; s a krisztusi feladatokat mellőzni csak akkor lehetséges, ha megalkusznak azzal, ami az Isten országa ellen megy.

Az igazi lelki lét **gyógyít**, kijózanít, helyre állít, kifejleszt, magasabb színvonalra helyez, vagyis: közvetíti, ápolja az **egészséges életvezetést**. Aki bibliaolvasás közben sodródik tévtanba, az rosszul olvassa a bibliáját; s aki nem tud megbocsátani és felebarátjával nem akar megbékélni, az csupán színleg keresztyén. Nem az a fontos, hogy ki mennyire szereti saját magát és hogy milyen gyakran emlegeti az "Urak" nevét, hanem az a lényeges, hogy: "cselekedje az igazságot, szeresse az irgalmasságot és hogy alázatosan járjon az ő Istenével." (Mikeás 6,8.)

Ezekben a válságos időkben előre és nem hátra kell haladni; meg kell nőni és nem összezsugorodni; másokat meg kell tanulni becsülni, velük a jóban, együtt dolgozni és nem elkülönödni; ma jobban kellene ismerni a hívőknek a bibliát, mint ennelötte, mivel ma több nehézséggel jár az élet; és szilárdan, nemesen kell szeretni, mert ugyszólván mindenki megpróbáltatik. Ha a kényes kérdések megoldásában tényleg részt akarunk vállalni, mindezek elkerülhetetlenek. Ám Krisztussal, — mindez lehetséges!

"Adjátok meg mindenkinek mivel tartoztok; akinek adóval, adót; akinek vámmal, vámot; akinek félelemmel, félelmet és akinek tisztességgel, tisztességet." Róma 13:7.

Evangéliumi Hírnök**GOSPEL MESSENGER**

Published semi-monthly by the
Hungarian Baptist Union of America
7 East Buchtel Ave. Akron, O.

Megjelenik havonta kétszer

Felelős szerkesztő—Editor-in-Chief
Rev. Adalbert M. Petre
955 Merrill Ave. Lincoln Park, 25
DETROIT, Mich.

Társszerkesztők—Assistant Editors
Dr. Charles B. Gruber
2502 — C Baldwin, Cleveland 4., O.
Rev. Gabriel Fodor
77 Princess St. Campbell, Ohio.

Rev. Alexander Kinda
357 Alpine St., Perth Amboy, N. J.

Entered as second class matter at the
Postoffice of Akron, Ohio, under the
Act of March 3, 1879.

Accepted for mailing at the special rate
of postage as provided in Section 1103,
Act of October 3, 1917

ELŐFIZETÉSI ÁRA

Egész évre: \$2.00 Félévre: \$1.00
SUBSCRIPTION FEE:
\$2.00 per year \$1.00 per half year

**BARABÁST-E VAGY JÉZUST?**

EZT A KÉRDÉST Pilátus római kormányzó vette fel Krisztus elítélésének idején, de ez az a kérdés, amellyel az embernek, minden embernek, újra meg újra szembe kell néznie. Foglalkoztatja a kísértésben levő, Istenben hívőket, akiket Jézus Krisztus nyájasan hív önmagához. Akiknek választaniuk kell Krisztus és Barabás között. Akiknek mérlegelniük kell azt a boldog életet, amit Jézus Krisztus ajándékoz a benne hívőknek és azt a boldogtalan életet, amit a világ, a bűnös élvezetek nyújtanak az embereknek. Ezzel a kérdéssel próbálja megkísérteni a sátán Isten gyermekét, amikor arra akarja rábírni, hogy mégis jobban jár, ha Barabást, a világi élvezeteket választja.

Barabással, a bűnnel és világgal szembe áll az értünk emberi testet öltött Isten Fia, aki még nagypéntek előestéjén is így szólott: "Mindazonáltal nem az én a-

karatom legyen meg, hanem a Tied." — Mk. 14:36.

Krisztus mellett döntöttünk-e már végérvényesen? S amint szembe kerülünk napról-napra, óráról-órára, az élet néha aprónak látszó, néha apró voltukban is nagy jelentőségű kísértéseivel, ez a Krisztus mellett való döntés érvényesül-e mindig gondolatainkban, szavainkban, cselekedeteinkben? Oh, vajha soha ne keverednének azok közé, akik Barabást választották.

Ime egy szép példa! Harnam Sing, India trónörököse volt. Rá várt hazájában a rádsák trónja, de mivel Indiának abban a részében még a pogányságé volt a teljes hatalom, szó sem lehetett arról, hogy elfogadhassa a trónt, ha Krisztus hive marad. Harnam Sing tétozás nélkül, Krisztus mellett döntött. A trónjavesztett rádsza, még ma is példaképe India keresztényeinek. Pedig az Ur nehéz utakon vezetette. Az első világháborúban két fiát vesztette el. De ő minden megpróbáltatásban hű maradt Urához, akiért lemondott a királyságról, pompáról, gazdagságról.

Kedves testvérem, talán néked is nehéz az élet, talán te is meg vagy erősen próbálva? Ne csüggedj el. Mindig válaszd Krisztust, a szépet, a nemest, a jót s bármilyen veszteségeid is legyenek az anyagiakban, Isten azt néked visszapótolja a lelkiekben.

NEHÉZ HÁZASSÁGOT KÖTNI

A NAPOKBAN egy igen érdekes cikket közölt le a "Newsweek" című amerikai magazin. A cikk írója arról tesz érdekesítő jelentést, hogy New York várcsában van egy 95 év óta főnnálló epizkopális gyülekezet, amelynek lelkipásztorai a 95 éven keresztül több, mint 100,000 házaspárt eskettek meg. Persze, nem csak a gyülekezet népe közül kerültek ki a házassulandók, hanem az egész Amerikából, sőt még Európából is sokan jöttek, akik ennél az egyháznál hűséget fogadtak egymásnak.

Az egyháznak jelenlegi lelkipásztor, dr. Ray J. H. Randolph, kijelentette, hogy a házasság nagyon komoly dolog, amellyel szemben e háborús viszonyok között nagyon sok ember vétkezik.

A férjhezmenendő leányok figyelmét felhívja a következő dolgokra:

Férjhez mehetnek a leányok a katonákhoz, de számítani kell arra, hogy a háboru befejezése után lehet, hogy visszatér férjük, lehet, hogy nem.

Ha visszatér, nem az az ember lesz többé, aki volt, hanem egy megkeményedett ember, különösen akkor, ha ütközetben részt vett.

Figyelmezteti, hogy gondoljanak arra, miszerint férjük vissza jöhet, de egy kéz, láb, szem, fül stb. nélkül. Vissza jöhet teljesen összetörve, aki soha nem lesz képes a családnak kenyeret keresni. Ha a leányok katonákhoz férjhez mennek, okvetlen fontolják meg a szent házasságot és ragaszkodjanak férjükhöz, akármi is történik velük e rettentő háborúban.

Dr. Randolph a házassulandókhoz a következő kérdéseket intézi, mielőtt részükre egyházilag engedélyezi a házasságot:

1. Do you really know each other?
2. Have you similar backgrounds and interests?
3. Are you both really in love?
4. Does the girl realize that when her husband returns he may be a stranger to her?

Ha ezekre a kérdésekre nem adnak kielégítő választ, a lelkész nem esketi meg őket. Egy év alatt 500 párt utasított el a derék lelkész.

Ehez csak annyit: Reméljük, a baptista ifjúság minden időben a legnagyobb komolysággal köt házasságot.

VÉGRENDELET

EGY részeges ember, aki felakasztotta magát, a következő végrendeletet hagyta: "Hagyok a világnak egy eltékozolt jellemet és egy romboló példát. Szüleimnek a legnagyobb szomorúságot hagyom, amelyet öregségükben hordozhatnak. Testvéreimnek a legnagyobb szégyent hagyom. Feleségemnek egy összetört szívet és egy szégyenletes életet hagyok. Gyermekeimnek szegénységet, korlátoltságot, romlott jellemet és a részegesek sírjában eltemetett és a részegség poklába elmerült atya emlékét hagyom."

RENDEZZE ELŐFIZETÉSÉT !

K I M U T A T Á S
a 25,000 dolláros kampány gyűjtéséről:

Gyülekezetek:	A teljes megígért összeg:	Pénztárba beküldött összeg:	A s z e n t c é l : \$ 25,000.00	
Akron, Ohio	\$	\$	\$25,000	—100%
Bethlehem, Pa.				
Bridgeport, Conn.	1,100.00	805.00		
Buffalo, N. Y.	1,242.00	518.00		
Cleveland, O., Egyesült				
Cleveland, O., West				
Canton, Ohio	60.00	35.00		
Cannonsburg, Pa.		50.00		
Carteret, N. J.				
Chicago, Ill.	385.00	135.00		
Dayton, Ohio	250.00	250.00	\$18,750	—75%
Detroit, Mich.	1,252.00	876.50		
East Chicago, Ind.				
Elyria, Ohio				
Garfield, N. J.	211.00	211.00		
Gary, Ind.				
Granite City, Ill.		35.00		
Homestead, Pa.	600.00	200.00		
Huntsburg, Ohio	475.00			
Los Angeles, Calif.			\$12,500	—50%
McKeesport, Pa.	1,000.00	435.00		
Morgantown, W. Va.		25.00		
New Brunswick, N. J.	1,190.00	630.00		
New Castle, Pa.		50.00		
New York, N. Y.		400.00		
Perth Amboy, N. J.	400.00	125.00		
Philadelphia, Pa.				
Roseton, N. Y.		25.00		
South Norwalk, Conn.	340.00	340.00	\$6,250	—25%
Toronto, Ont.				
Trenton, N. J.	350.00			
Wadsworth, Ohio	472.00	400.00		
Watervliet, Mich.	329.00			
Wallingford, Conn.		50.00		
Ward, W. Va.		25.00		
Welland, Ont.				
Youngstown, Ohio				
Canada		46.00		
Vér Ferenc és neje	5,000.00	2,000.00		
Más uton befolyt		253.50	\$0	—0%

Testvér, rendezted-e feladatodat a \$25,000-os kampánnyal szemben?

H A T Á R I D Ő : 1945 AUGUSZTUS 1.

IFJUSÁGI ÉLET

CHRIST IN AN AGE OF CHANGE

The peoples of most modern ages have been aware of rapid changes in their ways of thinking and of living, but probably that consciousness is even more vivid in the minds and hearts of the children of the twentieth century.

We Baptists believe that Jesus is the supreme reality at the heart of the universe, but we must also be aware of the necessity for constantly interpreting our Christ to a changing world.

During the Lenten season let us try to interpret Christ to ourselves. Through reading of the New Testament, steady meditation, and prayer that Christ may dwell in us.

* * *
J E S U S . . .

Jesus, thou Joy of loving hearts,
Thou Fount of life, Thou light of men,
From the blest bliss that earth imparts,
We turn unfilled to Thee again.

Thy truth unchanged hath ever stood;
Thou savest those that on Thee call;
To them that seek Thee Thou art good,
To them that find Thee All in all.

Our restless spirits yearn for Thee,
Where'er our changeful lot is cast;
Glad when Thy gracious smile we see,
Blest when our faith can hold Thee fast.

O Jesus, ever with us stay,
Make all our moments calm and bright;
Chase the dark night of sin away,
Shed o'er the world Thy holy light!

* * *
G I V I N G

It has been said that "personal consecration" means "purse-and-all consecration". Every one who reads his Bible and believes it knows that giving is to be a part of his or her religion. It is easy to be benevolent; for benevolence is nothing more than wishing the world well. But beneficence is a different thing. Beneficence is carrying our wishes into practical effect. This is a more costly affair. It means money. It is applied Christianity. It is the spirit of the Lord Jesus in action. It is giving of our substance to the Lord's work, in the Lord's name, for the Lord's glory, and in the Lord's way.

WHY SHOULD I GIVE? It is a debt both of gratitude to God the Giver of all I have and of obedience to His will. It is a privilege. By giving we become laborers together with God, multiplying

ourselves and our influence. It promotes growth in grace, character development and personal happiness. "It is more blessed to give than to receive." Because giving is rewarded. God has promised that He that giveth shall not lack, but that all who honor Him with their substance he will honor by promoting their highest welfare.

HOW SHOULD I GIVE? Cheerfully. My giving should be a love-prompted, willing-hearted act. Systematically. "Upon the first day of the week." That means with system, regularity. Proportionately. My giving should be both periodic and proportionate. "As God has prospered," means that there must be a distinct ratio between my income and my beneficence. May God help us to give for God's work in the local church and give for the \$25,000.00 campaign for the aged, orphans, literary and other mission purposes.

GYÁSZJELENTÉS AZ AGGMENHÁZBÓL

Az Evangéliumi Hírnök kedves olvasóival s az összes testvériséggel tudatjuk, hogy Aggmenházunk kedves lakói sorából Círbán F. testvérünket, 75 éves korában, sok szenvedés után, február 25-én hajnalban, hazaszólitotta az Ur. Temetése február 27-én, nagy részvét mellett zajlott le, amikor Trsztyánszky Tivadar, Aggmenházunk igazgató lelkésze, hirdette a vigasztalásnak drága ígéit. Elköltözött testvérünk koporsóját körülvették, az Aggmenház lakói kívül, két katona fia: Gyula és Pál, valamint az ő családjaik.

Círbán testvérünk nem sokáig volt lakója Aggmenházunknak. Csak a mult őszszel, kedves felesége elhalálása után, választotta intézetünket pihenő helyének. Nagyon boldog volt, hogy Isten adott néki otthont. Nem sokáig pihenhetett ott, mert a betegség gyorsan megtámadta, amiből már nem gyógyulhatott ki. De miután itt lehunyta örökre szemeit, a jobbhonban zavartalanul, örökre megnyugodott.

Testvérünk a detroiti gyülekezetnek volt hűséges tagja. Jó ember volt. Mindig a legjobbra törekedett. Krisztusról szóló bizonyosságai örökre emlékeztetések maradtak. A legjobb tudomásunk szerint, 50-éve, hogy szívét átadta Megváltójának. Emléke legyen áldott! P.

Ha az Evangéliumi Hírnököt szereti, mondja meg ismerőseinek és kérje őket előfizetésre. Ha pedig a lapban valami ellen kifogása van, azt mondja meg nekünk!

MISSZIÓ-MEZŐKRŐL

KÖZPONTI IFJUSÁGI ÜNNEPÉLY

Február 28-án, Wadsworth, Ohio-ban, összegyűit vagy száz egyén, az Első Magyar Baptista templomban, egy gyönyörű Központi Ifjúsági ünnepélyre.

Közös ének és ima után, Madász Irén tv.-nő, (Youngstown,) a Központi Ifjúság elnöknője, felolvasta II. Tim. 2:1-6 és szolt hozzá. Ezután a helybeli vezető, Homonai Margaret tv.-nő vezette le a dus programot. Áldás volt hallani a sok zene- és énekszámot és a szavalatokat, amelyek mind emeitek bennünket közelebb a mi Mennyei Atyánkhoz.

Koronázólag szolt hozzánk Dr. Wells, aki azon a héten evangelizálást végzett, Akronon kívül, egy angol baptista templomban és, akit szívesen engedett el az ottani prédikátor testvér, Balla Irén kérelmére. Dr. Wells felolvasta Amos 4:12-t és témája volt: "Készen vagy-e Istennel találkozni." Felmutatta nekünk, hogy mindenkinek kell találkozni Istennel, a nem keresztyéneknek épp úgy, mint a keresztyének és, ha nem vagyunk készen rá, akkor örökké el leszünk veszve. Megmutatta nekünk, Roma 4:5-ben, hogy lehetünk mi is készen találkozni Istennel és aztán alkalmat adott nekünk, hogy jöjjön előre az, aki el akarja fogadni az Ur Jézust Megváltójának és aki kész Istennel találkozni.

Szívünk örvendett, amikor előrejött egy 12-éves fiú és vallást tett arról, hogy elfogadta Jézust.

Mindenki jó érzéssel távozott el és különösen az akroniak, mert ők vitték el a serleget.

Most pedig nézzünk előre, április 8-ára, amikor hisszük, hogy sokan áldást nyernek New Castle Pa.-ban, az ottan lévő testvérekkel együtt.

TAYLOR Gizella, Központi Ifj. jegyző és pénztárnok.

BUFFALO, N. Y.

AZ URÉRT és a Szövetségért. — Nem hiába dolgoztunk és áldoztunk időt, az Ur megáldotta munkánkat, a 25,000 dolláros kampány céljaira rendezett vacsoránk alkalmával. 300 jegy lett eladva és 150 vacsora lett elfogyasztva. — Biró Miklós tv. jóvoltából méltányos áron, egy 400-fontos koca lett leölve. Hurka-kolbász és

jó sütemények lettek felszolgálva, Mint mindig, most is, az egész gyülekezet szorgalmassága, mintegy \$250.00 dollárt tisztázott és küldött be a Szövetség pénztárába. Petre prédikátor tv. kedves felesége, igazi nagy szorgalommal állott a derék nőtestvérek élére és pompás ételeket szolgáltak fel nekünk. A legfontosabb volt azonban, hogy a sok barátnak nem csupán testi, hanem sok-sok lelki táplálék is jutott. Vacsora végeztével, a felső teremben, Nagy Ferencz tv. vezetésével, közös énekek, hegedűszó Eibner Magduska részéről, Mrs. Charles Lovey gyönyörű hangjával és sok más szereplő egyéni talentumával dicsőítette az Urat.

Egy fehérhaju magasállású vezetője a Bell Airoplane gyárnak, kijelentette, hogy mi felébresztettünk benne valamit és ezek után, — mondotta, — többé nem marad el a templomból, ahová nem járt a gyermekkorától. — Egy magyar barátnő, aki csupán unszólásra vett jegyet, — másnap délután látogatást tett egy hívő családnál, kérve, hogy énekeljék el neki az "Aki nekem megnyitál" című himnuszot. Az ő szívét megindította ez az ének és most vágyik hallani. A prédikátor testvér telefonon énekelte el neki, — mi meg imádkozunk, hogy a Szentlélek továbbra is munkálkodjék az ő szívében.

Testvéreim, ime egy tanulság, ne csak a gyomrunkat tápláljuk, hanem a lelkünket is. Áldassék az Ő szent neve.

És ime, egy másik tanulság az, hogy a 25,000 dolláros kampány kedves az Ur előtt, mert megáldotta a munkánkat!

MARCH Sándor.

A CLEVELANDI EGYESÜLT EGYHÁZ.

GYÁSZJELENTÉS. — Fájdalommal jelentjük, hogy id. Boros Károlyné tv. február 2-án, hirtelen elhunyt. A váratlan halál, hosszas betegség után kopogtatott be. Egyházunk rendkívül tevékeny és buzgó tagja távozott körünkől vele a jobb hazába. Hosszu betegsége megtörte testét, de lelkét nem. Mennél többet szenvedett, annál jobban erősödött hitében. Földi életének 73 évéből 40 évet élt boldog házasságban, szeretett férjével és 53 évet élt az Urnak, mint alámerített hívő. Halálának híre mindnyájunkat mélyen megrendített.

A gyászszertartást és bucsubeszédet Dauda Vilmos préd. tv. tartotta. Nagyszámú gyászoló tömeg fejezte ki mélységes részvétét a megtört szívű családdal szemben. A drága halottat szerető férje, 7

gyermek, 15 unokája és 5 dédunokája siratja és gyászolja, velünk együtt. Legyen édes a pihenése és boldog a feltámadása. A gyászoló szívekre hintse az Ur vigasztaló kegyelmének gyógybalzsamát, míg majd a dicsőségben viszontláthatjuk mindazokat, akik előre mentek.

BEMERITÉS. — Február 18-án, vasárnap este, sok örömben részesített minket az Ur Jézus üdvözítő kegyelme, amikor egy régi, kedves barátunk adta át szívét, vallotta meg hitét és követte Megváltóját a hullámsírba. Az evangélium évtizedek óta költögette már ennek a testvérnek a szívét, de valahogy nem tudott hamarabb eredményt érni. Végül azonban, a Szentlélek éltető sugarainak az ereje, csak győzött a bűnalom fölött és ime, ez a kedves lélek is felébredt az örök életre. Boldogan tett bizonyosságot megtéréséről a nyilvánosság előtt és kérte, — hogy halogatás nélkül részesítsük őt a bibliai bemerítés kiváltságában. Dauda Vilmos préd. tv. hajtotta végre a bemerítési szertartást. Az Ur tartsa és nevelje az új plántát az Ő szőlőkertjében, mindörökké.

VENDEGLELKÉSZ. — Nagyon áldásos és örömteljes istentiszteletünk volt febr. 25-én, vasárnap délelőtt és délután, úgy Easten, mint Westen, amikor Revák István mckeesporti préd. tv. hirdette Isten ígét körünkben, akinek lelkes prédikációját mindnyájan gyönyörűséggel hallgattuk.

GYÜLEKEZETI EBÉD. — Ugyancsak febr. 25-én, vasárnap délből, rendkívül áldásos gyülekezeti ebédünk volt, amely olyan jól sikerült és úgy megnyerte mindenkiné az elismerését, hogy hamarosan ismét rendezünk hasonló kedves alkalmat Isten dicsőségére.

MENYEGZŐ. — Március 8-án, csütörtök este, gyönyörű menyegzői szertartás keretében ment férjhez Cziráky Ibolyka, — Cziráky József k. lánya, — szíve választottjához, Cook L. Archie hadnagy tv.-hez. Dr. Buday-Gruber Károly préd. tv. végezte a frigykötési szertartást Isten gazdag áldása kísérvé az új házaseleket, életük útján mindvégig.

GARFIELD, N. J.

MENYEGZŐ. — Február 27-én örvendetes alkalomban volt része a garfieldi gyülekezetnek, midőn Molnár János tv. és és néhai kedves nejének lánya, Olga lépett házasságra a kanadai Bogár József tv.-el, aki a Buchnell University hallga-

tója. A nagyszámú rokonság, a jóbarátok és az ismerősök, zsufolásig megtöltötték a templomot.

A frigykötési szertartást gyülekeztünk prédikátora, Rev. Stumpf Lajos, végezte gyertyafény mellett. A menyasszony édesapjának karján vonult be a pálmákkal diszitett templomba, ahol vőlegénye már várta, hogy az Ur és a megjelent közönség előtt, egymásnak sirigtartó hűséget fogadjanak.

A menyegzői tiszteletet emelte Kurtz Matilda szöleéneke. A menyegzői vacsora a háznál volt, a rokonság és néhány kiváltságos részére. A jó Isten áldja meg gazdagon javaiból, az új házaspárt, hogy életük végéig boldogok lehessenek.

KURTZ L.-né.

AZ EVANGÉLIUMI HIRNÖK mindent megtesz azért, hogy az olvasó óhaját kielégítse. Vajon megtesze az olvasó is mindent azért, hogy az **EVANGÉLIUMI HIRNÖK** szent céljait elősegítse?

EAST 79th and GRAND

SERVICE STATION

Tire — Battery — Sales & Service
Írja fel címünket és telefonszámunkat, keressen fel mielőbb, parancsoljon és mi örömmel állunk szolgálatára

TOMORY és KLIMEK

2749 East 79th St., — Cleveland, O.
Tel. ENdicott 9463

Az amerikai magyarság között

AZ EGYETLEN

protestáns jellegű országos intézmény, amely törvényes tartalékkal rendelkező életbiztosítást nyújt tagjainak és őket betegségekben is részesíti.

AMERIKAI MAGYAR REFORMATUS EGYESÜLET

1726 Pennsylvania Ave., N. W.
WASHINGTON 6, D. C.

25 ezer tag, 2 millió dollár tartalék

Most kell összefognunk !

Megvan az ideje a politikai vitáknak és a társadalmi küzdelmeknek. De most, 1945 husvétján, az amerikai magyarság oly sorsfordulathoz ért, mely megköveteli tőle, hogy addig, míg feladatának teljes mértékben meg nem felelt, függessen fel minden vitát, minden széthuzást, minden egyéni sikerért folyó harcot.

A magyar nemzet életéről van szó. Annak a népnek életéről, melynek testéből születünk mi amerikai magyarok, bármelyik generációhoz tartozunk is. Apáink, anyáink, testvéreink és rokonaink odaát vannak abban az országban, melyet először kifosztott a zsarnok, azután felégetett a háború. Az orosz hadsereg romokat, sirokat, csontkákat-bonkákat, éhhalál küszöbén gyötrődő százezreket, romok és sirok között könnyektől elvakultan vándorló magyarokat szabadított fel.

Roosevelt elnöknek a yaltai konferenciáról való beszámolója megerősít bennünket abban a reményben, hogy a német haderő végleges leverése után a magyar nép visszakapja nemzeti létét és függetlenségét. Ez a magyar nemzet feltámadásának husvét-i örömhíre. Várva-várjuk a csoda megtörténtét. Várva-várjuk a magyar nemzetnek lábraállását és egy új nemzeti jövő felé való elindulását. —

De nyilvánvaló, hogy egy ekkora katasztrófán áthurcolt nemzettől nem lehet azt várni, hogy a saját erejéből álljon lábra. Ez a nemzet meghalt és feltámadt. Feltámadásának órájában táplálni kell és ruházni kell, nehogy az éhhalál pusztítsa el azt az életet, amit a háború meghagyott. Ezt a népet táplálni és ruházni kell, nehogy a szükség szülte kétségbe-

esés arra kényszerítse, hogy egy darab kenyérért újabb szolgásgba engedje magát hajtani!

Felismerve a magyar nemzetnek tragikus helyzetét és tisztában lévén azzal, hogy a magyar nemzet, ha most magára hagyjuk, nem lesz képes új életet kezdeni, a Verhovay Segély Egylet kiáltvánnyal fordul az amerikai magyarság minden rétegéhez. Ebben a kiáltványban azt kéri az amerikai magyarság minden egyes tagjától és minden egyes csoportjától, hogy felülemelkedve minden válaszfalon, siessen segítségére a magyar népnek azzal, hogy az "American Hungarian Relief, Inc."-hoz eljuttatja a magyar nép számára szánt adományát. A Verhovay Segély Egylet ezuttal nem önmagát hirdeti, hanem a magyar nép inségét. Ez az egyesület ezuttal nem arra szólítja fel az amerikai magyarokat, hogy csatlakozzanak táborába, hanem arra, hogy tömörüljenek a magyar nép sorsát enyhítő mozgalomba. "Segély" Egylet a Verhovay s így hivatásának magaslatán áll, amikor a saját fejlődésénél is előbbre helyezi a magyar nemzetnek juttatandó segélyt.

Valóban husvét-i cselekedet lesz, ha az amerikai magyarság fe figyelt erre a hívásra és megmozdul, hogy egy táborba tömörüljön. Nem maradhat ki e táborból senki, akinek csak egy rokona is van odaát. **MOST KELL ÖSSZEFOGNUNK!** Sziveljük meg a Verhovay Segély Egylet 52,000 tagot számláló hatalmas táborának nevében az amerikai magyarsághoz intézett kiáltványt és tegyünk meg mindent, hogy megszabadsuk a magyar nemzetet a legnagyobb zsarnoktól: AZ ÉH-SÉGTŐL ÉS A SZÜKSÉGTŐL!

A NAGYPÉNTEKI COLGATHAI GYÁSZ ÉS A HUSVÉTI FELTÁMADÁS ÖRÖME KÖZÖTTI NAGYSZOMBATI VÁRAKOZÁS FESZÜLTSGÉVEL NÉZÜNK A MAGYAR FÖLDRE

Bizunk abban, hogy az isteni igazság hatalma végleg legördíti a magyar nemzet sirjáról a zsarnokság lepecsételt követ. —Épp azért

LESZÜNK KÉSZEN,

hogy amikor a magyar nemzetre rávirrad a feltámadás hajnala,

SEGITENI TUDJUK A MAGYAR NÉPET!

Arra kérjük Amerika minden magyar származású polgárát, minden felekezetet, minden testületet, minden egyesületet és minden csoportot, hogy vegyen részt a Magyar Nemzetet Segélyező Mozgalom munkájában.

A FELTÁMADÁS RAGYOGÓ REGGELÉN ÁLLJON A SIRJÁBÓL KISZÁLLÓ MAGYAR NÉP MELLETT EGÉSZ AMERIKA MAGYARSÁGA, HOGY TÁMOGASSA, TÁPLÁLJA ÉS RUHÁZZA KÁLVÁRIÁT JÁRT TESTVÉRÉT.—

Az isteni igazság támasztja fel sirjából a magyar népet.

Az amerikai magyarságnak kell életben tartania a feltámadottat.

VERHOVAY SEGÉLY EGYLET
345 Fourth Ave.
Pittsburgh (22), Pa.

BODNÁR A. LAJOS

MAGYAR TEMETKEZÉSI INTÉZETE
készen áll éjjel és nappal a magyarság szolgálatára

3929 LORAIN AVE. Cleveland, O.
Telefon: MEIrose 3075-3076

Szilárd, megbízható, előkelő, demokratikus, magyar betegsegélyező és életbiztosító társulat, amelyhez bizalommal fordulhat mindenki.

R Á K Ó C Z I SEGÉLYZŐ EGYLET

624 Bostwick Ave.
BRIDGEPORT, CONN.

ELSŐ MAGYAR TEMETKEZŐ VÁLLALAT

FRAZON & YELENIK
519 Ontario St.—Buffalo, N.Y.

Frank J. FRAZON, Licensed Mgr.
Albert YELENIK, Unlicensed Assoc.

Gyász esetén hívja fel:
Riv. 1022

Impozáns temetések—Mésékelt árak

PÉNZTÁRNOKOK CIMEI:

IRODALMI PÉNZTÁRNOK:

Rev. Alexander KINDA
357 Alpine Street,
PERTH AMBOY, N. J.

SZÖVETSÉGI PÉNZTÁRNOK:

Rev. Arthur STUMPF
14. Silliman Ave.,
BRIDGEPORT, CONN.

MENHÁZI ÉS ÁRVAHÁZI:

Rev. Frank VER
818 N. Broadway
DAYTON, OHIO.

NŐI SZÖV. PÉNZTÁRNOKA:

Mrs. Michael Major
38 Hartwell St.,
NEW BRUNSWICK, N. J.